

د قرآن نور

اتم جز - درس 89 : سورة الأعراف - آيات 26-39

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يُبْنِي آدَمَ	قَدْ	أَنْزَلْنَا	عَلَيْكُمْ	لِبَاسًا	يُؤَارِي
ب ن ي		ن ز ل		ل ب س	و ر ي
اے بنی آدم	بے شکہ	رالیزلی دی مونز	پہ تاسو باند	جامے	چہ پتوی
سَوَاتِكُمْ	وَرِيثًا ۙ	وَلِبَاسُ	التَّقْوَى	ذَلِكَ	خَيْرٌ
س و ا	ر ي ش	ل ب س	و ق ي		خ ي ر
شرمکاهونہ ستاسو	او بنائست هم دے	او جامہ	د تقوی	دا	بہترہ دہ
ذَلِكَ	مِنْ آيَاتِ اللَّهِ	لَعَلَّهُمْ	يَذْكُرُونَ ﴿٢٦﴾		
	أَيُّ	الهِ	ذَكَر		
دا	د نبنو نہ دہ د الله تعالی	شاید چہ هغوی	هغوی نصیحت قبول کری -		

يُبْنِي آدَمَ	لَا يَفْتِنَنَّكُمْ	الشَّيْطَانُ	كَمَا	أَخْرَجَ
ب ن ي	ف ت ن	ش ط ن		خ ر ج
اے بنی آدم	هیخ کلہ نہ پہ فتنہ کنی واچوی تاسو	شیطان	لکہ خنکہ چہ	هغه را او بیستل
أَبْوَيْكُمْ	مَنْ الْجَنَّةِ	يَنْزِعُ	عَنْهُمَا	لِبَاسَهُمَا
أ ب و	ج ن ن	ن ز ع		ل ب س
ستاسو مور او پلار	د جنت نہ	هغه او باسلے	د هغوی دوانرو نہ	جامے د هغوی دوانرو
لِيُرِيَهُمَا	سَوَاتِهِمَا ۙ	إِنَّهُ	يَرَاكُمْ	هُوَ
ر ا ي	س و ا		ر ا ي	
خکہ چہ هغه او بنائی هغوی	شرمکاهونہ د هغوی دوانرو	بے شکہ هغه	هغه کوری تاسو تہ	هغه
وَقَبِيلُهُ	مِنْ حَيْثُ	لَا تَرَوْهُمْ ۗ	إِنَّا	جَعَلْنَا
ق ب ل		ر ا ي		ج ع ل
او قبیلہ د هغه	د کوم حائے نہ چہ	نہ تاسو وینئی هغوی	بے شکہ مونز	جوړ کرل مونز

د قرآن نور

اتم جز - درس 89 : سورة الأعراف - آيات 26-39

الشَّيَاطِينِ	أَوْلِيَاءَ	لِلَّذِينَ	لَا يُؤْمِنُونَ ﴿٢٧﴾
شطن	ولي		امن
شیطانان	دوستان	د هغوی چہ	نہ هغوی ایمان را اویری -

وَإِذَا	فَعَلُوا	فَاحِشَةً	قَالُوا	وَجَدْنَا
	فعل	فحش	قول	وجد
او چہ کله	هغوی کوی	خہ بے حیائی	هغوی وائی	موندلی دی مونز
عَلَيْهَا	آبَاءَنَا	وَاللَّهُ	أَمْرَنَا	بِهَا
	ابو	الہ	امر	
پہ دے باند	خپل پلار نیکہ	او الله تعالی	حکم راکرے دے مونز لہ	د دے
قُلْ	إِنَّ	اللَّهَ	لَا يَأْمُرُ	بِالْفَحْشَاءِ ۚ
قول		الہ	امر	فحش
او وایہ!	بے شکہ	الله	نہ هغه حکم ورکوی	د بے حیائی -
أَتَقُولُونَ	عَلَى اللَّهِ	مَا	لَا تَعْلَمُونَ ﴿٢٨﴾	
قول	الہ		علم	
آیا تاسو وایئ	پہ الله باند	هغه خہ چہ	نہ تاسو علم لری -	

قُلْ	أَمَرَ	رَبِّي	بِالْقِسْطِ	وَأَقِيمُوا
قول	امر	رب ب	قس ط	قوم
او وایہ!	حکم ورکری دے	خمارب	د انصاف	او نیغ کریئ
وَجُوهَكُمْ	عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ	وَادْعُوهُ	مُخْلِصِينَ	لَهُ
وجہ	عند	دعو	خلص	
خپل مخونہ	د هر مونخ پہ وخت کنی	او دعا غواری د هغه نہ	خالص ساتی	د هغه دپارہ

د قرآن نور

اتم جز - درس 89 : سورة الأعراف - آيات 26-39

الدِّينَ	كَمَا	بَدَأَكُمْ	تَعُودُونَ ﴿٢٩﴾
دين		بدا	عود
دين	لكه څنگه چه	هغه اول ځل پيدا كړى وى تاسو	(هغه شان به) تاسو واپس راشئ -

فَرِيقًا	هَدَىٰ	وَفَرِيقًا	حَقًّا	عَلَيْهِمْ
فرق	هدى	فرق	حق	
يوه ډلې له	هغه هدايت وركړو	او يوه ډله	حق شوه	په هغوى باند
الضَّلَالَةَ	إِنَّهُمْ	اتَّخَذُوا	الشَّيَاطِينَ	أَوْلِيَاءَ
ضلال		اخذ	شطن	ولي
كمراهى	بې شكه هغوى	هغوى جوړ كړل	شيطانان	دوستان
مِن دُونِ اللَّهِ	وَيَحْسَبُونَ	أَنَّهُمْ	مُتَّهَدُونَ ﴿٣٠﴾	
دون	حسب		هدى	
سوائې د الله نه	او هغوى كمان كوى چه	بې شكه هغوى	هدايت يافته دى -	

يَبْنَىٰ آدَمَ	خُذُوا	زِينَتَكُمْ	عِنْدَ كُلِّ مَسْجِدٍ	وَكُلُوا
بني	اخذ	زين	عند	اكل
اے ابن آدم	اونيسئ / كوى	زينت خپل	د هر مونځ په وخت	او خورئ
وَأَشْرَبُوا	وَلَا	تُسْرِفُوا	لَا يُحِبُّ	الْمُسْرِفِينَ ﴿٣١﴾
شرب	ولا	سرف	حبب	سرف
او څكئ	او مه	تاسو اسراف كوى	بې شكه هغه	اسراف كولو والا -

د قرآن نور

اتم جز - درس 89 : سورة الأعراف - آيات 26-39

قُلْ	مَنْ	حَرَّمَ	زِينَةَ	اللَّهِ	الَّتِي
ق و ل		ح ر م	ز ي ن	ا ل ه	
اووايه!	چا	حرام كرهه ده	زينت	د الله	هغه چه
أَخْرَجَ	لِعِبَادِهِ	وَالطَّيِّبَاتِ	مِنَ الرِّزْقِ	قُلْ	
خ ر ج	ع ب د	ط ي ب	ر ز ق	ق و ل	
هغه را اوباسل	د خپلو بنديانو دپاره	او پاکيزه څيزونه	د رزق نه	اووايه!	
هِيَ	لِلَّذِينَ	آمَنُوا	فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا	خَالِصَةً	يَوْمَ الْقِيَامَةِ
	ل ل ذ ي ن	أ م ن	ح ي ي د ن و	خ ل ص	ي و م ق و م
دا دی	د هغوی دپاره چه	ایمان را اوړی	د دنیا په ژوند کښ	خالص	د قیامت په ورځ
كَذَلِكَ	نُفِصِلُ	الآيَاتِ	لِقَوْمٍ	يَعْلَمُونَ ﴿٣٢﴾	
	ف ص ل	ا ي ي	ق و م	ع ل م	
دغه شان	مونږ بيانوو	ایتونه	د هغه خلقو دپاره	چه علم لری -	

قُلْ	إِنَّمَا	حَرَّمَ	رَبِّي	الْفَوَاحِشَ	مَا
ق و ل		ح ر م	ر ب ب	ف ح ش	
اووايه!	به شكه	حرام كړو	ځما رب	د به حيايي كارونه	څه چه
ظَهَرَ	مِنْهَا	وَمَا	بَطْنَ	وَالْإِثْمَ	وَالْبَغْيَ
ظ ه ر			ب ط ن	أ ث م	ب غ ي
بنكاره وی	د هغه نه	او څه چه	پټ وی	او كناه	او سرکشى
بِغَيْرِ	الْحَقِّ	وَأَنْ	تُشْرِكُوا	بِاللَّهِ	مَا
غ ي ر	ح ق ق		ش ر ك	ا ل ه	
بغير	د حق نه	او دا چه	تاسو شريك كړئ	د الله سره	څه چه

د قرآن نور

اتم جز - درس 89 : سورة الأعراف - آيات 26-39

لَمْ	يُنزَّلُ	بِهِ	سُلْطَانًا	وَأَنْ	تَقُولُوا
	نزل		سلط		قول
نه وی	هغه نازل کړے	د دے	څه دلیل	او دا چه	تاسو اووایئ
عَلَى اللَّهِ		لَا تَعْلَمُونَ ﴿٣٣﴾			
اله		علم			
په الله باند		څه چه		نه تاسو پوهیږئ -	

وَلِكُلِّ أُمَّةٍ	أَجَلٌ	فَإِذَا	جَاءَ	أَجَلُهُمْ	لَا يَسْتَأْخِرُونَ
كل ل	اجل		جی ا	اجل	آخر
او د هر امت دپاره	یو مقرر وخت دے	بیا چه کله	راشی	مقرر وخت د هغوی	نه شی هغه وروسته کیدے
سَاعَةً		وَلَا		يَسْتَفْتِدُونَ ﴿٣٤﴾	
سوع				ق دم	
یو ساعت		او نه		هغه مخکښ کیدے شی -	

يَبْنِي آدَمَ	إِمَّا	يَأْتِيَنَّكُمْ	رُسُلٌ	مِّنْكُمْ	يَقْضُونَ
بني		اتي	رسل		ق ص ص
اے ابن آدم	کچرے	راشی ستاسو طرفته	رسوالان	ستاسو نه	چه بیان کړی
عَلَيْكُمْ	آيَاتِي	فَمَنْ	اتَّقَى	وَأَصْلَحَ	فَلَا
	ای ی		وقی	صلح	
په تاسو باند	ځما ایتونه	نو چه څوک	تقوی اوکړی	او اصلاح اوکړی	نو نه به
خَوْفٌ	عَلَيْهِمْ	وَلَا	هُمْ	يَحْزَنُونَ ﴿٣٥﴾	
خوف				حزن	
څه ویره وی	په هغوی باند	او نه به	هغوی	هغوی غمژن وی -	

د قرآن نور

اتم جز - درس 89 : سورة الأعراف - آيات 26-39

وَالَّذِينَ	كَذَّبُوا	بِآيَاتِنَا	وَاسْتَكْبَرُوا	عَنْهَا	أُولَئِكَ
	كذب	آي	كبر		
او هغوی چا چه	دروغ او کنبل	ایتونه خمونز	او تکبرئی او کبرو	د هغه نه	هم دغه خلق دی
أَصْحَابُ	النَّارِ	هُمْ	فِيهَا	خَالِدُونَ ﴿٣٦﴾	
صحب	نور			خلد	
ملکری	د اور	هغوی	په هغه کنبل	همیشه اوسیدو والا دی -	

فَمَنْ	أَظْلَمُ	مِمَّن	افْتَرَى	عَلَى اللَّهِ	كَذِبًا
	ظلم		فري	اله	كذب
نو څوک	زیات ظالم دے	د هغه نه چه	اوتری	په الله باند	دروغ
أَوْ	كَذَّبَ	بِآيَاتِهِ	أُولَئِكَ	يِنَالَهُمْ	نَصِيبُهُمْ
	كذب	آي		نيل	نصیب
یا	هغه دروغ او کنبلی	د هغه ایتونه	هم دغه خلق دی	رسی به هغوی ته	حصه د هغوی
مَنْ	حَتَّى	إِذَا	جَاءَتْهُمْ	رُسُلُنَا	يَتَوَفَّوْنَهُمْ
			جی ا	رسل	وفی
د کتاب نه	تردے چه	چه کله	راشی هغوی ته	رالیزلی شوی خمونز (فرشتے)	هغوی به وفات کوی هغوی
قَالُوا	أَيْنَ	مَا	كُنْتُمْ	تَدْعُونَ	
قول			كون	دعو	
هغوی به وائی	چرتہ دی	هغه څه چه	وی تاسو	تاسو به بلل	
مِنْ دُونِ	اللَّهِ	قَالُوا	ضَلُّوا	عَنَّا	وَشَهِدُوا
دون	اله	قول	ضلل		شهد
سوائے	د الله نه	هغوی به وائی	اورک شو	خمونز نه	او هغوی به کواهی ورکوی

د قرآن نور

اتم جز - درس 89 : سورة الأعراف - آيات 26-39

عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ	أَنَّهُمْ	كَانُوا	كَافِرِينَ ﴿٣٧﴾
ن ف س		ك و ن	ك ف ر
پہ خپلو نفسونو باند	چہ بے شکہ ہغوی	وو ہغوی	کافران -

قَالَ	ادْخُلُوا	فِي أُمَّمٍ	قَدْ	خَلَّتْ	مِنْ قَبْلِكُمْ
ق و ل	د خ ل	أ م م		خ ل و	ق ب ل
ہغہ بہ او فرمائی	داخل شیئ	پہ امتونو کبئ / جماعتونو کبئ	بے شکہ	چہ تیر شوی دی	ستاسو نہ مخکبئ
مِّنَ الْجِنَّ وَالْإِنْسِ	فِي النَّارِ	كُلَّمَا	دَخَلَتْ	أُمَّةٌ	لَعْنَتْ
ج ن ن ا ن س	ن و ر	ك ل ل	د خ ل	أ م م	ل ع ن
د پیریانو او انسانانو نہ	پہ اور کبئ	ہر کلہ چہ	داخل شیئ	یو جماعت	لعنت بہ کوی
أُخْتَهَا	حَتَّىٰ	إِذَا	ادَارَكُوا	فِيهَا	جَمِيعًا
أ خ و			د ر ک		ج م ع
پہ خپلی خور / بہ بل قوم	تردے چہ	چہ کلہ	ہغوی جمع شیئ	پہ ہغے کبئ	تول
قَالَتْ	أُخْرَاهُمْ	لِأَوْلَادِهِمْ	رَبَّنَا	هَؤُلَاءِ	
ق و ل	أ خ ر	أ و ل	ر ب ب		
او بہ وائی	اورستنی د ہغوی	خپلو اولنیوتہ	اے حمونز ربہ	دا دے ہغہ خلق	
أَصْلُونَا	فَاتِهِمْ	عَذَابًا	ضِعْفًا	مِّنَ النَّارِ	قَالَ
ض ل ل	ا ت ي	ع ذ ب	ض ع ف	ن و ر	ق و ل
چا چہ کمراہ کبری وو مونز	پس ورکړہ ہغوی لہ	عذاب	دوہ چند	د اور نہ	ہغوی بہ وائی
لِكُلِّ	ضِعْفٍ	وَلَكِن	لَا تَعْلَمُونَ ﴿٣٨﴾		
ك ل ل	ض ع ف		ع ل م		
د ہر یو دپارہ	دوہ چند دے	او لیکن	نہ تاسو پوہیزی -		

د قرآن نور

اتم جز - درس 89 : سورة الأعراف - آيات 26-39

وَقَالَتْ	أَوْلَاهُمْ	لِلْأُخْرَاهُمْ	فَمَا	كَانَ	لَكُمْ
ق و ل	ا و ل	ا خ ر		ك و ن	
او اوبه وائی	د دوی اولئی (پله)	د هغوی دویمی (پلی) ته	پس نشته	دے	ستاسو دپاره
عَلَيْنَا	مِنْ فَضْلٍ	فَذُوقُوا	الْعَذَابِ	بِمَا	كُنْتُمْ
	ف ض ل	ذ و ق	ع ذ ب		ك و ن
په مونز باند	څه فضیلت	نو اوڅكئ	عذاب	په وجه د هغه چه	وی تاسو
تَكْسِبُونَ ﴿٣٩﴾					
ك س ب					
تاسو به كسب / كمائی كوله -					